

DP 582

**PIRKIMO - PARDAVIMO SUTARTIS NR. 2834
BENDROSIOS SĄLYGOS**

Pirkėjas ir Pardavėjas nurodyti šios sutarties Priede Nr. 1 sudarė šią sutartį (toliau tekste – sutartis):

1. Sutarties dalykas

- 1.1. Automobilis (ar automobiliai), toliau sutartyje vadinamas - turtu, kuris nurodytas sutarties Priede Nr. 1 ir Priede Nr. 2, kuris yra automobilio komercinis pasiūlymas.
- 1.2. Turto specifikacija nurodyta Pardavėjo Pirkėjui pateiktame komerciniame pasiūlyme, kuris pridedamas prie sutarties ir yra neatsiejama jos dalis.
- 1.3. Šalys juridiniai asmenys pareiškia, jog jie yra teisėtai įsteigti ir veikiantys juridiniai asmenys, kurių atstovai turi tinkamus įgalinimus ir teises pasirašyti šią sutartį, bei jų vidiniuose teisės aktuose nėra prieštaravimų dėl šia sutartimi priimtų įsipareigojimų ir jų vykdymo. Šalis fizinis asmuo pareiškia ir garantuoja, kad jam nereikia gauti jokių papildomų sutikimų ir leidimų šios sutarties sudarymui.
- 1.4. Pardavėjas užtikrina, kad turtas jo perdavimo Pirkėjui momentu nuosavybės teise priklausys Pardavėjui, turtas nebus parduotas ar kitaip perleistas, įkeistas, areštuotas ir Pardavėjo teisės jo atžvilgiu niekaip neapribotos, nebus trečiųjų asmenų reikalavimų dėl turto teisme ar arbitraže, nebus ginčų ar pretenzijų dėl turto, taip pat nebus kitų draudimų, ribojančių Pardavėjo teises į turtą, kurie galėtų daryti įtaką Pardavėjo netrukdomam ir tinkamam turto perdavimui Pirkėjo nuosavybėn. Turtas nebus išnuomotas (suteiktas panaudai) jokiems kitiems asmenims.
- 1.5. Pardavėjas iki sutarties pasirašymo pateikė Pirkėjui turtą apibūdinančią informaciją ir išaiškino turto savybes, nurodytas techniniame reglamente, kokybės rodiklius, naudojimo sąlygas. Pasirašydamas sutartį Pirkėjas patvirtina, jog jam yra tinkamai ir visapusiškai išaiškinta ir žinoma visa informacija apie turto saugą ir kokybę, paskirtį, tinkamumo terminą, naudojimo ypatumus ir Pirkėjas sudaro šią sutartį kaip dokumentą, atitinkantį jo laisvą valią ir interesus.

2. Turto kaina

- 2.1. Pardavėjas parduoda, o Pirkėjas perka turtą už kainą, kuri nurodyta šios sutarties Priede Nr. 1.
- 2.2. Turto kaina sutartyje nurodoma su PVM, nebent kas kita būtų nurodyta sutarties Priede Nr. 1. Tuo atveju, jei PVM sąskaitos-faktūros už turtą Pirkėjui išrašymo dieną PVM tarifas būtų pasikeitęs lyginant su tuo, kuris galiojo sutarties pasirašymo dieną, sutartimi nustatyta turto kaina automatiškai keičiama atsižvelgiant į PVM pokytį.

3. Mokėjimų tvarka

- 3.1. Pirkėjas atsiskaito su Pardavėju už turtą tokia tvarka:
- 3.2. Pirkėjas įsipareigoja sumokėti Pardavėjui sutarties Priede Nr. 1 nurodyto dydžio pradinę įmoką už turtą per sutarties Priede Nr. 1 nurodytą terminą.
- 3.3. Pirkėjas sumoka už turtą Pardavėjui likusią turto kainą, taip pat įsipareigoja priimti turtą iš Pardavėjo per sutarties Priede Nr. 1 nurodytą terminą. Visus pagal sutartį priklausančius mokėjimus Pirkėjas vykdo bankiniu pavedimu, pinigus pervedant į Pardavėjo sąskaitą banke, kuri nurodyta sutarties Priede Nr. 1, arba sumoka grynais į Pardavėjo kasą.
- 3.4. Laiku nevykdantis bet kurių savo piniginių prievolių Pardavėjui, Pirkėjas moka 0,02 procento dydžio delspinigius nuo turto kainos už kiekvieną pradelstą dieną.
- 3.5. Šalių susitarimu, turto kainą ar jos dalį už Pirkėją turi teisę sumokėti Pardavėjui Pirkėjo nurodytas trečiasis asmuo.

4. Turto perdavimo Pirkėjui terminas

- 4.1. Pardavėjas įsipareigoja perduoti turtą Pirkėjo nuosavybėn per šios sutarties Priede Nr. 1 nustatytą terminą, tačiau tik po to, kai Pirkėjas sumoka Pardavėjui už turtą sutartimi nustatytą kainą.
- 4.2. Jeigu turtas iki numatytos dienos nėra pristatomas, Pardavėjas privalo apie tai raštu pranešti Pirkėjui.
- 4.3. Laiku negalintis perduoti turto Pirkėjui, Pardavėjas, Pirkėjui pareikalavus to raštu, moka 0,02 procento dydžio delspinigius nuo atitinkamo turto vieneto kainos už kiekvieną uždelstą perduoti turto vienetą dieną, bet ne daugiau nei 1 (vieną) proc. atitinkamo turto vieneto kainos, nurodytos sutartyje.

5. Turto perdavimo Pirkėjui vieta

- 5.1. Pardavėjas perduoda turtą Pirkėjui, o Pirkėjas jį priima šios sutarties Priede Nr. 1 nurodytoje vietoje. Šalys gali susitarti dėl kitos turto perdavimo vietos, tačiau tokiu atveju sutarties šalys dėl to susitaria raštu.

6. Turto priėmimo – perdavimo tvarka

- 6.1. Turtas perduodamas Pirkėjo nuosavybėn po to, kai Pirkėjas visiškai atsiskaito su Pardavėju už turtą. Turto perdavimas Pirkėjo nuosavybėn įforminamas sutarties šalių (jų atstovų) pasirašomu turto perdavimo – priėmimo aktu.

7. Pardavėjas įsipareigoja

- 7.1. Laiku vykdyti visas šioje sutartyje numatytas sąlygas ir įsipareigojimus.
- 7.2. Perduoti Pirkėjui nuosavybėn turtą bei visą su juo susijusią dokumentaciją (PVM sąskaitą – faktūrą, galiojančių Europoje priežiūros ir techninių aptarnavimo nuorodų bei kėbulo apžiūros įrašų knygelę, galiojančių Europoje garantinių sąlygų knygelę, kuri yra laikoma neatsiejama šios sutarties dalimi).
- 7.3. Suteikti turtui tokia garantiją ir pagal tokias sąlygas, kaip tai nurodyta turto garantinių sąlygų knygelėje.
- 7.4. Kilus ginčui tarp pardavėjo ir pirkėjo dėl turto ar jo dalies kokybės, garantijos turtui ar jo daliai taikymo sąlygų, šis ginčas perduodamas spręsti turto ar jo dalies gamintojui. Pirkėjas ir pardavėjas susitaria, kad bet kuri iš sutarties šalių, mananti, jog tokiais atvejais gamintojo priimtas sprendimas yra neteisėtas, pretenzijas dėl turto ar jo dalies kokybės, taip pat garantijos taikymo sąlygų reiškia tiesiogiai gamintojui.
- 7.5. Pirkėjui pareiškus pretenziją Pardavėjui dėl turto kokybės laikotarpiu, kuomet turtui taikoma garantija, Pirkėjas įsipareigoja Pardavėjo reikalavimu per protingą laiko tarpą pristatyti turtą Pardavėjui ne trumpiau kaip 48 (keturiasdešimt aštuonioms) valandoms. Pirkėjui pristatius turtą Pardavėjui, Pardavėjas savo pasirinkimu organizuoja nepriklausomą prekės kokybės ekspertizę arba prekės gamintojo susipažinimą su prekės būkle. Ekspertizės skyrimo išlaidas apmoka Pardavėjas, jei yra nustatoma, jog turtas yra su trūkumais, kurie atsirado dėl Pardavėjo kaltės. Priešingu atveju, ekspertizės skyrimo išlaidas apmoka Pirkėjas. Pirkėjas pareiškia ir patvirtina, jog jam visiškai aiškus tas faktas, jog Pardavėjas neatsakys už turto trūkumus tuo atveju, jei Pirkėjas šiame sutarties punkte nustatyta tvarka nepristatys turto Pardavėjui.

8. Pirkėjas įsipareigoja

- 8.1. Laiku vykdyti visas šioje sutartyje numatytas sąlygas ir įsipareigojimus.
- 8.2. Priimti turtą nuosavybėn iš Pardavėjo šios sutarties Priede Nr. 1 nustatytu terminu.
- 8.3. Laiku sumokėti Pardavėjui už turtą sutartyje nurodytą turto kainą sutartyje nurodyta tvarka.
- 8.4. Pirkėjas, uždelsęs sutartyje nustatytu laiku priimti turtą iš Pardavėjo, privalo atlyginti Pardavėjui jo turėtas išlaidas turtui saugoti ir neleisti jam pablogėti. Šalys susitaria, kad tokiu atveju vienos paros vieno automobilio saugojimo kaina yra 0,02 procentai nuo atitinkamo turto vieneto kainos už kiekvieną uždelstą atsiimti turto vienetą dieną, bet ne daugiau nei 1 (vienas) proc. atitinkamo turto vieneto kainos, nurodytos sutartyje. Pirkėjas apmoka Pardavėjo turėtas turto saugojimo išlaidas per 10 dienų nuo atitinkamų dokumentų (sąskaitos-faktūros) gavimo dienos.

9. Sutarties nutraukimas

- 9.1. Pirkėjas turi teisę, raštu informavęs apie tai Pardavėją, vienašališkai, nesikreipdamas į teismą, nutraukti šią sutartį tuo atveju, jei



Pardavėjas pažeidė esmines šios sutarties sąlygas, o būtent:

9.1.1. Turtas neatitinka Pirkėjui pateiktame komerciniame pasiūlyme nustatytos specifikacijos;

9.1.2. Turto pristatymas dėl Pardavėjo kaltės vėluoja daugiau kaip 60 darbo dienų.

9.2. Pirkėjui nutraukus šią sutartį 9.1.1. – 9.1.2. punktuose nurodytais pagrindais, Pardavėjas privalo sugrąžinti Pirkėjui iki sutarties nutraukimo Pirkėjo sumokėtą sumą.

9.3. Pirkėjui nutraukus šią sutartį dėl kitų priežasčių, negu nurodyta šios sutarties 9.1.1. ir 9.1.2. punktuose, Pirkėjas, be kitų tokio sutarties nutraukimo pasekmių, privalo sumokėti Pardavėjui 10 (dešimt) proc. turto kainos dydžio baudą. Pardavėjas turi teisę įskaityti Pirkėjo mokėtiną baudą ar kitas Pirkėjo mokėtinas Pardavėjui sumas į Pirkėjo Pardavėjui sumokėtą pradinę įmoką už turą.

9.4. Pardavėjas turi teisę nesikreipdamas į teismą vienašališkai nutraukti šią sutartį, raštu pranešęs apie tai Pirkėjui, jeigu Pirkėjas daugiau kaip 20 dienų nevykdo bet kurio iš šios sutarties 8. punkte nustatytų įsipareigojimų.

9.5. Pardavėjui nutraukus šią sutartį 9.4. punkte nurodytais pagrindais, Pirkėjas privalo sumokėti Pardavėjui 10 (dešimt) proc. turto kainos dydžio baudą.

9.6. Pardavėjas taip pat turi teisę nesikreipdamas į teismą vienašališkai nutraukti šią sutartį, raštu pranešęs apie tai Pirkėjui, jeigu Pardavėjas negali perduoti turto Pirkėjui daugiau kaip 60 dienų nuo perdavimo termino pabaigos dėl su turto gamybos procesu susijusių aplinkybių (įskaitant, bet neapsiribojant, automobilio gamybos vėlavimą, automobilio gamybos nutraukimą) ir šalys nesusitarė dėl kitokio šios sutarties įvykdymo. Pardavėjui nutraukus šią sutartį šiame punkte nurodytu pagrindu, Pardavėjas privalo sugrąžinti Pirkėjui iki sutarties nutraukimo Pirkėjo sumokėtą sumą.

9.7. Šalių civilinė atsakomybė pagal šią sutartį apribojama tiesioginiais nuostoliais, išskyrus atvejus, kai civilinė atsakomybė negali būti apribota pagal Lietuvos Respublikos teisės aktus. Netiesioginiai nuostoliai (negautos pajamos) nėra atlyginami.

10. Pirkėjo duomenų naudojimas

10.1. Pirkėjo asmens duomenys tvarkomi pagal Priedą prie Sutarties dėl asmens duomenų tvarkymo.

11. Nenugalimos jėgos (force majeure)

11.1. Nustatant "force majeure" aplinkybes, taikomos atitinkamų Lietuvos teisės aktų nuostatos.

11.2. Sutarties šalis atleidžiama nuo atsakomybės už savo įsipareigojimų nevykdymą, jeigu ji įrodo, kad šių įsipareigojimų nebuvo galima įvykdyti dėl "force majeure", kurios sutarties sudarymo momentu ši šalis negalėjo numatyti ir kurios ji negalėjo išvengti ar įveikti.

11.3. Šalis, negalinti vykdyti savo įsipareigojimų dėl "force majeure", turi kuo skubiau apie tai pranešti kitai šaliai. Būtina pranešti ir tuomet, kai išnyksta pagrindas nevykdyti įsipareigojimų.

11.4. Pagrindas atleisti nuo atsakomybės atsiranda nuo "force majeure" atsiradimo momento arba jeigu apie ją nėra laiku pranešta, nuo pranešimo momento. Laiku nepranešusi, įsipareigojimų nevykdanti šalis tampa atsakinga už nuostolių, kurių priešingu atveju būtų buvę išvengta, atlyginimą.

11.5. Šalys supranta, kad Pardavėjas yra tik turto perpardavėjas (distributorius). Pardavėjas nekontroliuoja ir negali kontroliuoti automobilio gamybos proceso, kurį kontroliuoja išimtinai jų gamintojas. Todėl šalys susitaria, kad Pardavėjas yra visiškai atleidžiamas nuo civilinės atsakomybės už šios sutarties nevykdymą ar netinkamą vykdymą, jeigu toks nevykdymas ar netinkamas vykdymas yra sąlygotas su turto gamybos procesu susijusių aplinkybių (įskaitant, bet neapsiribojant, prekės gamybos vėlavimą, prekės gamybos nutraukimą), kurios Pardavėjui tapo žinomos po šios sutarties sudarymo momento.

12. Kitos sąlygos

12.1. Visi dokumentai, minimi šioje sutartyje, yra neatskiriama šios sutarties dalis ir sudaro vieną visumą.

12.2. Ši sutartis gali būti pakeista tik šalims susitarus. Apie ketinimą pakeisti sutarties sąlygas šalys privalo raštu įspėti viena kitą ne vėliau kaip prieš 15 dienų.

12.3. Bet kokie šios sutarties papildymai ar pakeitimai turi juridinę galią tik tada ir tik tokiu mastu, kaip susitars šalys ir šį savo susitarimą patvirtins raštiškai, pasirašydamos bendrą dokumentą.

12.4. Ši sutartis sudaryta ir pasirašyta trimis vienodą juridinę galią turinčiais egzemplioriais, lietuvių kalba - po vieną Pirkėjui, Pardavėjui ir VĮ Regitra.

12.5. Ši sutartis įsigalioja nuo jos pasirašymo ir galioja iki visų įsipareigojimų pagal ją įvykdymo.

12.6. Visi dėl šios sutarties sąlygų vykdymo kilę klausimai sprendžiami abipusių derybų būdu, o šalims nesusitarus, ginčas sprendžiamas Lietuvos Respublikos įstatymų nustatyta tvarka.

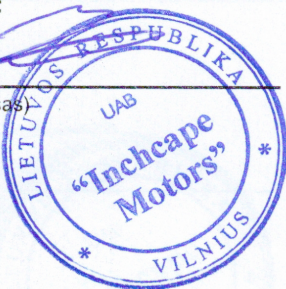
Šalių parašai:

Pardavėjo atstovas:

Tomas Didžbalis

(vardas, pavardė, parašas)

A. V.

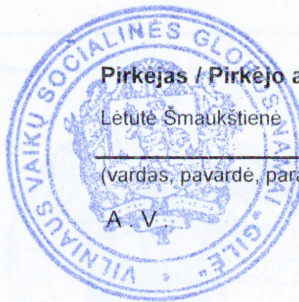


Pirkėjas / Pirkėjo atstovas:

Lietutė Smaukščiūtė

(vardas, pavardė, parašas)

A. V.



PRIEDAS NR. 1 PRIE PIRKIMO-PARDAVIMO SUTARTIES NR. 2834
SPECIALIOS NUOSTATOS

1. Sutarties sudarymo vietos ir datos duomenys

Sutarties sudarymo vieta	Vilnius
Sutarties sudarymo data	2018-09-25

2. Šalių adresai, juridiniai rekvizitai

Rekvizitai	Pardavėjo duomenys	Pirkėjo duomenys
Įmonės pavadinimas / vardas, pavardė	UAB "Inchcape Motors"	Vilniaus vaikų socialinės globos namai Gilė
Į.k./gimimo data	300805444	190978821
Adresas	Laisvės pr. 137, LT-06118, Vilnius, Lietuva	Lakštingalų g. 9,, Vilnius, LIETUVA
Telefono nr.	+37052168226	865501870
Atstovo vardas, pavardė	Tomas Didžbalis	Lėtutė Šmaukščiėnė
Įgaliojimo numeris	2018-47	
Bankas	Danske Bank A/S Lietuvos f.	
Banko sąskaitos numeris	LT027400032351323810	

3. Šiuo priedu prie pirkimo-pardavimo sutarties šalys susitaria dėl šių sąlygų:

Turto markė ir modelis	Ford C-MAX
Turto kiekis	1
Kėbulo numeris (VIN)	S02-3035A
Turto kaina be PVM, EUR	15.702,48
PVM suma, EUR	3.297,52
Turto kaina su PVM, EUR	19.000,00
Turto pristatymo ir atsiėmimo terminas	2018-12-29
Turto pristatymo ir atsiėmimo vieta	Laisvės pr. 137, LT-06118, Vilnius, Lietuva
Pradinės įmokos už turtą suma, EUR	19.000,00
Likusi turto kainos dalis sudaro, EUR	
Likusios kainos dalies sumokėjimo terminas	
Kitos specialios sąlygos	

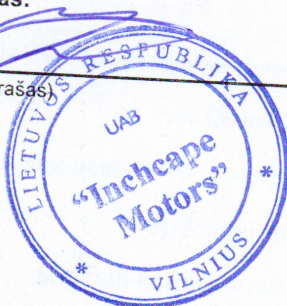
Šalių parašai:

Pardavėjo atstovas:

Tomas Didžbalis

(vardas, pavardė, parašas)

A. V.



Pirkejas / Pirkėjo atstovas:

Lėtutė Šmaukščiėnė

(vardas, pavardė, parašas)

A. V.



Ford C-MAX

INDIVIDUALUS PASIŪLYMAS |

Vilniaus vaikų socialinės globos
namai Gilė

2018-09-19



Business 1.0l 100 AG EcoBoost M6 Grand

Spalva	
Kėbulo tipas	Vienatūris
Varantieji ratai	
Variklis (tipas, tūris)	Benzinas, 998 CC
Greičių dėžė (tipas)	6 Mechaninė
Įprasta automobilio kainoraščio kaina (su PVM)	19108,00 €
Papildomos įrangos kaina (su PVM)	1115,00 €
Automobilio kaina su papildoma įranga (su PVM)	20223,00 €
Speciali nuolaida (su PVM)	1223,00 €
Speciali kaina su nuolaida (su PVM)	19000,00 €
PVM	21 %
Automobilio pristatymo terminas	

INCHCAPE VILNIUS
Laisvės pr. 137, Vilnius
Tel.(8-5) 2168226
vilnius@inchcape.lt

INCHCAPE KAUNAS
Islandijos pl. 31, Kaunas
Tel.(8-37) 409111
kaunas@inchcape.lt

INCHCAPE KLAIPĖDA
Žiedo g. 2, Sudmantai
Tel.(8-46) 347568
klaipeda@inchcape.lt

INCHCAPE MAZDA MITSUBISHI
P.Žadeikos g. 1B, Vilnius
Tel.(8-5) 2460462
vilnius@inchcape.lt

Standartinė komplektacija

4 kryptimis reguliuojama vairuotojo sėdynė su nugaros išlinkio reguliavimu

Centrinis užraktas

Elektra valdomi durelių užraktai gale (vaikų apsaugai)

Elektra valdomi priekiniai stiklų kėlikliai

Ford Easy Fuel degalų užpylimo sistema be dangtelio

ICE pack 2 garso sistema su Bluetooth ir SYNC I sistema USB

Kelionės kompiuteris su EcoMode sistema

My Key GEN II sistema

Nuolatinio greičio palaikymo sistema su greičio ribotuviu

Ortakiai gale sėdintiems keleiviams

Priekinės šoninės ir užuolaidinės saugos oro pagalvės

PTC šildytuvas (išskyrus su 1.5 EcoBoost)

Slankiojamos galinės durelės (tik Grand Cmax)

ABS su ESP ir pajudėjimo įkalnėje pagalbos sistema

Dviejų zonų klimato kontrolės sistema

Elektra valdomi priekiniai ir galiniai stiklų kėlikliai

Elektra valdomi veidrodėliai su posūkio indikatoriais

Galiniai parkavimosi jutikliai

ISOFIX vaikiškų kėdučių tvirtinimo elementai

Mini atsarginis ratas (tik Grand Cmax)

Nulenkiamą centrinę sėdynę (porankis)

Oda aptrauktas trijų stipinų vairas ir pavarų svirtis

Padangų slėgio stebėjimo sistema

Priekiniai rūko žibintai

R16 lengvo lydinio ratlankiai

Užuolaidėlės ant galinių langų

Papildoma įranga

Winter pack: Šildomos priekinės sėdynės šildomas priekinis stiklas su šildomais (su PVM)

269,00 €

Trečios eilės sėdynės (su PVM)

759,00 €

AUTOMOBILIO REGISTRACIJA (su PVM)

87,00 €

Standartinė automobilio garantija

FORD 3 METŲ GARANTIJA SU 100.000 KM RIDOS APRIBOJIMU

*Gamintojas pasilieka teisę keisti kainas ir komplektacijas be išankstinio perspėjimo.

INCHCAPE VILNIUS

Vilniaus pr. 137, Vilnius

Tel. (8-5) 2168226

vilnius@inchcape.lt

inchcape.lt

INCHCAPE KAUNAS

Islandijos pl. 31, Kaunas

Tel. (8-37) 409111

kaunas@inchcape.lt

INCHCAPE KLAIPEDA

Žiedo g. 2, Sudmantai

Tel. (8-46) 347568

klaipeda@inchcape.lt

INCHCAPE MAZDA MITSUBISHI

P. Žadeikos g. 1B, Vilnius

Tel. (8-5) 2460462

vilnius@inchcape.lt

Degalų tipas ir sąnaudos

Dyzelis/benzinas/elektra	Benzinas
Kuro sąnaudos (vidutinės) (l/100 km)	0,00

Galia

Galia (AG (kW))	101 (74)
Pagreitėjimas nuo 0 iki 100km/h (s)	0,00
CO2 emisija (g/km)	119,00

Papildoma informacija

2. Pili
rod.

Šis pasiūlymas galioja iki 2018.10.03

Susisiekiame aptarti visas detales, mielai atsakysiu į kilusius klausimus bei gyvai pristatysiu šio, tik Jums skirtą, pasiūlymo vertę.

Giedrius Petraška

giedrius.petraska@inchcape.lt

+370 696 20 363

Pera
nini

INCHCAPE VILNIUS

Laisvės pr. 137, Vilnius
Tel.(8-5) 2168226
vilnius@inchcape.lt

INCHCAPE KAUNAS

Islandijos pl. 31, Kaunas
Tel.(8-37) 409111
kaunas@inchcape.lt

INCHCAPE KLAIPEDA

Žiedo g. 2, Sudmantai
Tel.(8-46) 347568
klaipeda@inchcape.lt

INCHCAPE MAZDA MITSUBISHI

P.Žadeikos g. 1B, Vilnius
Tel.(8-5) 2460462
vilnius@inchcape.lt